

Milí občania, Vážení seniori!

Všetko na svete môže človek zastaviť, každý pohyb, každú búrku, čo však nezastaví, čo nikdy nespomalí, je čas. Najmä v starobe si uvedomujeme, že je nám dobre medzi ľuďmi a s ľuďmi. Spomíname na dni, keď sme boli mladí, mali sme pre seba slová vyznania a sľubov, na dni, keď sme vstupovali do manželstva a položili základ svojim rodinám. Sú to spomienky jasné, čisté a naplňujúce. V rámci Mesiaca úcty k starším ste sa určite mnohí zúčastnili na stretnutiach venovaných práve Vám. Chceme Vám, aj všetkým ostatným, čo neboli okruhli jubilanti pripomenúť, že na Vás nezabúdame, že si vážime stotočnú prácu, ktorú ste vykonali. Väčšina z Vás ste už na zaslúženom odpočinku, mnohí s hlbokou úctou a citom pomáhate vychovávať vnúčatá i pravnúčatá, vstúpite im citu a úctu ku všetkým hodnotám života.

Vážení spoluobčania! V mene svojom a v zastúpení mesta Vám na sklonku tohto slávnostného obdobia ďakujem za Vašu celoživotnú prácu, želim Vám z celého srdca, aby ste ešte veľa rokov pobudli v zdraví a v šťastí medzi svojimi najdrahšími a medzi nami všetkými. Nech je Váš život naplnený dobrým zdravím, priaznivým ovzduším a spokojnosťou!

JUDr. Jaromír Kaličiak, primátor mesta

Nezabudni na mňa

V piatok 12. októbra o 17 - tej hodine bola v susednom okrese, teda v hale pri Turistickom informačnom centre v budove Mestského úradu v Rimavskej Sobotě, zahájená výstava fotografií Zoltána Schnelczera o krásnych ľuďoch, prevažne vysokého veku, ktorí sú ešte stále nositeľmi palóckych tradícií v našom okolí. Nuž a ako Vám najbližšie predstaviť nášho mladučkého umelca, než úryvkom z príhovoru na vernisáži výstavy:

„Keď ma môj kamarát Zolika, ako ho my u nás vo Filakove, všetci familiárne voláme, poprosil, či by som mu neprišla otvoriť jeho výstavu, bola som najprv prekvapená, ale aj poctená jeho ponukou. Nuž a dovoľm si tvrdiť, že aj bez veľkej prípravy Vám ho dokážem celkom dobre predstaviť. Naše

aktivity sa totiž stretávajú na všetkých podujatiach vo Filakove i v blízkom okolí už niekoľko rokov. Zolika nechýba na žiadnej výstave, kultúrnej, školskej, či športovej udalosti, pri občianskych obradoch na mestskom úrade, a tak sa ako redaktorka mestských novín i TV LocAll, ale hlavne ako jeho priateľka teším z toho, že objektom pozornosti je dnes práve on a jeho umenie.

Zoltán Schnelczer je už vo svojich 27 rokoch fotograf telom i dušou. K fotografovaniu ho privedol otec a záľuba z detstva sa mu stala osudná. Z konička sa stalo remeslo, ktoré ho dnes živí. Už ako 12-ročný chlapec vedel vyvolávať fotografie a aj keď v dnešnej dobe sa neoplatí fotiť na film, Zolihu tmavá komora stále láka.

Po štúdiu na filakovskom gymnáziu študoval ďalej fotografiu a grafiku na odbornej umeleckej škole v maďarskom meste Eger. Za posledných asi 7 rokov by sa v zbierke svojich úspechov mohol pochváliť takmer 20-kou individuálnych, alebo kolektívnych výstav, hlavne v Maďarsku, od Šalgotárjána až po Budapešť, ale pekné umiestnenia a čestné ocenenia má aj zo súťaží a festivalov na Slovensku.

Rád chodí do prírody, kde fotí stromy alebo hmyz. Dokáže sa celé hodiny túlať po lesoch i lúkach a čakať na ten správny okamih pre svoj záber. Ako sám hovorí: „Na fotenie nemá byť pripravený objekt, ktorý chcete zvečniť, ale fotograf, dôležité je vystihnúť správnu chvíľu.“ Okrem prírody však fotí aj udalosti faktu, portréty a historické budovy. Medzi tými, ktoré odfotil, sa honosne vyníma fotka Filakovského hradu pri zapadajúcom slnku. V kútiku duše však je, ako takmer každý fotograf, rebelom. I keď sa rozhodol svojim koničkom žiť a otvoril si ateliér, najradšej fotí to, čo ho fascinuje. *(pokračovanie na strane č. 2)*

Tisztelt polgárok, kedves szeniorok!

Az ember bármit megállíthat a világon, mindent, ami mozgásban van, egyedül az idő múlása nem állítható meg, és nem is lassítható le. Eljár felettünk az idő, és igazából csak idős korunkban tudatosítjuk, hogy milyen jó is volt az emberek társaságában. Eszünkbe jut a fiatalságunk, emlékezünk a házasságkötésünkre és a családalapításra. Kedves, tiszta és derűs emlékek ezek. Az Idősek iránti tisztelet hónapja alkalmából Önök közül többen részt vehettek a tiszteletükre szervezett találkozókön. Akik ez évben nem jubiláltak, azoknak ez úton üzenjük, hogy nem feledkeztünk meg Önökről, és tisztelettel hajtunk fejet sokéves odaadó munkájuk előtt. Tudjuk, hogy a megérdemelt pihenés napjait sem mulatják tétlenül, tesznek-vesznek, s közben határtalan szeretettel segítkeznek az unokák és dédunokák nevelésében is, így próbálva beléjük oltani az élet értékei iránti tiszteletet.

Tisztelt polgártársaim! Engedjék meg nekem, hogy városunk képviselőjében és a saját nevemben is köszönetet mondjak Önöknek a sok értékért, amit életük során létrehoztak. Kívánom Önöknek, hogy életük alkonyán halálból és köszönetből sose érezzenek hiányt, és töltsenek el még sok boldog és egészséggel teli napot szeretteik körében, az ő és mindnyájunk örömére.

JUDr. Jaromír Kaličiak, polgármester

Ezt nem lehet elfelejteni - Schnelczer Zoltán kiállítása



A rimaszombati Városi Hivatal épületében, a Turisztikai Információs Központ előcsarnokában kiállítás nyílt Schnelczer Zoltán fotóiból, melyeket a palóc hagyományokat megtestesítő, főként idősebb emberekről készített. Talán a megnyitón elhangzott néhány gondolattal tudom leginkább bemutatni az ifjú művészt.

„Először meglepődtem, de megtiszteltetésként ért, amikor barátom, Zolika - mi fülekiek már csak így emlegetjük - felkért kiállításának megnyitására. Alaposabb felkészülés nélkül is sikerülne őt bemutatnom, mivelhogy évek óta gyakran találkozunk munkánk során a füleki és környékbeli rendezvényeken. Zolika ugyanis egyetlen kulturális, iskolaügyi vagy sporteseményről, a

Városi Hivatal rendezvéneiről sem hiányozhat. A városi újság és a LocAll Tv szerkesztőjeként, főleg barátjaként örömmel tölt el, hogy most ő és művésze került reflektorfénybe.

Schnelczer Zoltán 27 évesen szívvel lélekkel fotós. Édesapja avatta be a fotózásba és ez a gyerekkori foglalatosság sorsdöntő lett számára. A hobbi szakmává vált. Már tizenkét évesen egyedül hívta elő a fotókat,



sőllehet manapság már kevesen fotóznak filmre, Zoli mégis szívesen időz a sötét kamrában. A füleki gimnázium után fotózást és grafikát tanult Egerben. Az utóbbi hét évben csaknem húsz egyéni és kollektív kiállítása volt főként Magyarországon, de idehaza is szép sikereket ért el különböző fesztiválokon. Nagyon szereti a természetet, szívesen fotóz fákat és bogarakat. Órákig járja az erdőket és mezőket egy-egy megfelelő pillanattért. Amint megjegyezte: „A fotósnak felkészülnie kell lennie, hogy felismerje a legmegfelelőbb pillanatot.“ Előszeretettel készít portrékat és fotózza a történelmi nevezetességeket.

(folytatás a 2. oldalon)

Úspešný zákrok mestskej polície

Úspešný zákrok mestskej polície vo Filakove sa podaril dňa 22.9.2012 v nočnej dobe o 23,30 hod., kedy skupinka 3 podnapitých mladých chlapcov vyvracala smetné koše ako aj lavičku spolu s betónovými podstavcami v mestskom parku, pričom po krátkej naháňačke po parku sa trojicu mladíkov podarilo zadržať a usvedčiť z uvedeného vandalizmu. Jednalo sa o miestnych občanov, ktorí si nevážia to, že park bol len pred nedávnom obnovený. Dvom páchatelom Róbertovi B., nar. 1993, a Lukášovi K., nar. 1993, boli za uvedené skutky uložené najvyššie pokuty. V poslednom čase sa rozmohlo najmä v mestskom parku požívanie alkoholických nápojov na verejnom priestranstve, kde po tomto požití dochádza k obdobným skutkom, preto mestská polícia bude aj naďalej prísne riešiť a sankcionovať takéto konania.

-msp-

**„Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/
Projekt spolufinancovaný zo zdrojov EÚ“**

Mesto Filakovo oznamuje, že realizuje projekt pod názvom:

Vzdelávacie centrum pri ZŠ s vyučovacím jazykom maďarským Lajosa Mocsáryho, Farská Lúka 64/B, Filakovo

Cieľ projektu: Vytvorenie vzdelávacieho centra pri ZŠ s vyučovacím jazykom maďarským Lajosa Mocsáryho, ktoré uľahčí príslušníkom marginalizovaných rómskych komunít prístup k vzdelaniu a zamedzí vylúčenie komunity

Špecifické ciele projektu:

1. Umožniť ukončenie základného vzdelania pre príslušníkov marginalizovaných rómskych komunít.
2. Doučovaním žiakov na I. stupni základnej školy zamedziť ich zaostávaniu za ostatnými žiakmi.

Doba realizácie projektu: od 01.10.2012 do 30.09.2014

Celkové oprávnené výdavky: 61 208,98 €

Výška nenávratného finančného príspevku: 58 148,53 €

Tento projekt sa realizuje vďaka podpore z Európskeho sociálneho fondu v rámci Operačného programu vzdelávanie.



Fülek városában az alábbi projekt kerül megvalósításra:

Oktatási központ a füleki Mocsáry Lajos Magyar Tanítási Nyelvű Alapiskolában, Paprét 64/B, Fülek

A projekt célja: Oktatási központ létrehozása a Mocsáry Lajos Magyar Tanítási Nyelvű Alapiskolában, amely megkönnyíti a marginalizált roma közösségek tanulási esélyeit és megakadályozza kirekesztésüket.

A projekt specifikus céljai:

1. A marginalizált roma közösségek tagjai részére lehetővé tenni az alapiskola elvégzését
2. Az alapiskola I. tagozatos tanulóinál után tanulással akadályozni meg lemaradásukat a többiektől

A megvalósítás időtartama: 2012.10.01. - 2014.09.30.

Indokolt összköltség: 61 208,98 euro

Vissza nem térítendő támogatás: 58 148,53 euro

Ez a projekt az Oktatási Operatív Program keretében az Európai Szociális Alap támogatásával valósul meg.

(pokračovanie)

Fotografovanie na objednávku nie je preňho to pravé orechové. No rád robí portréty. Za každým sa totiž skrýva príbeh človeka. Jeho fotografie majú dušu a práve to je na nich fascinujúce.

Aj mnohí kolegovia z jeho brandže radi fotia starých ľudí. Jeho to chytilo pred viac ako 12 rokmi ešte ako tínedžera. Ako sám povedal pri otvorení prvej svojej výstavy o živote palócov pred dvomi rokmi doma vo Filakove: „Sú dokonali. V ich tvárach sa dá vyčítať všetko - bolesť, radosť, jednoduchosť i skromnosť“. Pred rokmi som v Petrovciach odfotil starého pána, ktorý mal vtedy 83 rokov. Odfotil som ho na tom istom mieste aj ako 93-ročného a spoločne sme porovnali zmeny. Vnímali sme ich rovnako. Mal som z tých fotografií dobrý pocit.“

História Filakova je spájaná s palóckou kultúrou od nepamäti. Dnes sa týmto pojmom označuje predovšetkým maďarské nárečie, ktorým sa hovorí najmä v južnej časti Slovenska a v severnej časti Maďarska.

Podľa historických prameňov sa toto slovo odvádza od slovanského výrazu palovec, ktorým kedysi ruskí kronikári označovali skupiny ľudí prichádzajúcich od západu ešte pred hromadným presunom národov. K palócom sa dodnes hlási množstvo ľudí novohradského a gemerského regiónu, a patrili k nim jeho starí rodičia a ich známi, ku ktorým ako malý chlapec chodieval na prázdniny. I dnes dokáže s nimi pri fotení, či rozhovoroch stráviť dlhé hodiny, lebo sa tým vracia do svojho detstva. **A na to sa nezabúda.**

Iveta Ciferová



(folytatás)

A már megörökítették közül kiemelkedik a füleki várról készített képe, amit naplementekor készített. Mint minden fotós, szíve mélyen ő is lázongó. Bár műtermet nyitott, fotózással keresi a kenyerét, rendezvényeken is fotózik, mégis azt örökíti meg legszívesebben, ami elbűvöli. Szereti a portrékat is, mivel azok emberi sorsokat jelenítenek meg. Képeinek lelke van, ez bennük az elragadó.

Kollégái szintén előszeretettel fotóznak időseket. Ő 12 évesen készítette róluk első fotóit. Két éve, a palócok életét bemutató kiállításán ezzel kapcsolatban ezt mondta: „Tökéletesek. Arcukról minden leolvasható: fájdalom, öröm, egyszerűség és szerénység. Évekkel ezelőtt Gömörpéterfalván lefotóztam egy 83 éves idős bácsit. Tíz évvel később ugyanazon a helyen újból lefotóztam és közösen összehasonlítottuk a változásokat. Ugyanazokat láttuk. Mindez jó érzéssel töltött el.”

Fülek történelmétől elválaszthatatlan a palóc kultúra. Manapság mindenképp a palóc tájszólást értjük alatta, amit főleg Szlovákia déli részén és Észak-Magyarországon beszélnek. Nógrád és Gömör területén nagyon sokan vallják magukat palócnak, többek között Zoli nagyszülei és ismerősei is, akiknél kisgyerekként nyaralt a szünidőben. Szívesen tölt velük órákat fotózáskor, vagy csak úgy beszélgetve, mert vissza térhet gyerekkorába. **S ezt nem lehet elfelejteni.**

Iveta Ciferová



Nový školský rok vo svetle štatistik

Mesiac september je obdobím štatistických zisťovaní v školstve. Prebieha zber údajov o počte detí a žiakov v školách a školských zariadeniach, ktorý následne slúži ako podklad pre normatívne financovanie základných škôl (tzv. prenesené kompetencie) z rozpočtovej kapitoly ministerstva školstva a pre financovanie základných umeleckých škôl, materských škôl, centier voľného času, školských jedální ako súčasť základných a materských škôl, ako aj školských klubov detí ako súčasť základných škôl (tzv. originálne kompetencie) z podielových daní obcí.

-oddelenie školstva-

Az új tanév a statisztikák fényében

A szeptemberi hónap a statisztikai kimutatások időszaka az iskolaügyben. Adatgyűjtés folyik az iskolákat és oktatási intézményeket látogató gyermekek és tanulók száma felől, amely aztán alapul szolgál az alapiskoláknak (ún. átruházott kompetenciák) az oktatási minisztérium költségvetéséből történő normatív finanszírozásához és a művészeti alapiskoláknak, óvodáknak, szabadidőközpontoknak, az alapiskolák és óvodák részét képező iskolai étkezdéknek, valamint az alapiskolák részét képező napköziknek (ún. eredeti kompetenciák) a községek adóhanyadából történő finanszírozásához.

-oktatási osztály-

Netradíčné pasovanie prvákov a piatakov do „žiackeho cechu“

27.9.2012 sme netradíčne prijímali deti I. ročníka a taktiež V. ročníka do žiackeho cechu našej školy. Prvákov ako úplných nováčikov a piatakov ako nováčikov na druhom stupni našej školskej rodinky. Zábavné súťaže v duchu dopravných predpisov sme motivovali bezpečnosťou detí nielen v cestnej premávke, ale aby bezpečne došli do cieľa našej školy a to až do deviateho ročníka. Prítom im pomohli aj pani učiteľky, ktoré boli slávnostne pasované spolu s deťmi. Predtým všetci zdolali jednotlivé úlohy a spoločným sľubom potvrdili, že usilovnosťou a cieľavedomosťou zvládnu školské povinnosti, tak na prvom ako aj druhom stupni našej školskej rodinky. „Tak sľubujem!“ zaznelo na záver a úsmev a spokojnosť na tvárach mnohých svedčili o vydatých akcií.



J. Ivaničová, Z. Molnárová

„PEŠIACI“

Turisti zo Základnej školy Farská lúka 64/A vo Filakove zahájili svoju krúžkovú činnosť celodenným výletom do Vysokých Tatier. Konkrétne sa vybrali za krásou vodopádu „Skok“, ktorý je tretím najväčším vodopádom a leží vo výške 1730 m.n.m. Zapojili sa aj rodičia, starí rodičia detí a spoločne po žltej značke pozvoľným stúpaním zdolávali nenáročný turistický výstup. Lesom Mlynskej Doliny po kamenistom povrchu pozornosť priťahovali čarokrásne ihličnany, ktoré vystriedala hustá kosodrevina, ktorá priviedla všetkých do cieľa. Z vysokého skalnatého prahu padal vodopád s prevýšením 400 metrov. Tento krásny pohľad potešil malých aj veľkých turistov. Slniečko sa postaralo o príjemné prežitie nedeľného dňa a hlavne sme niečo zas spravili pre zdravie svoje aj našich detí.

J. Ivaničová, A. Cigániková

„Neželaní vtrrelci“ na ZŠ Farská lúka Filakovo

V rámci aktivít v oblasti environmentálnej výchovy partnerských organizácií Z.p.o. Geopark Novohrad - Nógrád a ŠOPS - CHKO Cerová vrchovina sa 9. októbra 2012 uskutočnila odborná prednáška o invázných rastlinách s názvom „Neželaní vtrrelci“ pre žiakov 6.A triedy ZŠ Farská lúka Filakovo. Odborná prednáška v podaní Ing. Evy Belanovej, botaničky ŠOPS - CHKO Cerová vrchovina bola zameraná na druhy invázných rastlín, na ich pôvod, výskyt, prevenciu proti ich šíreniu a príslušnú legislatívu SR. V druhej časti prednášky mali žiaci možnosť preveriť si získané vedomosti formou krátkej prezentácie, pomocou vlastných plagátov pripravených v skupinách. Prostredníctvom plagátov dostanú možnosť oboznámiť sa s podstatou prednášky aj ostatní žiaci školy. Aktívna účasť, záujem a vedomosti žiakov prispeli k úspechu tejto spoločnej aktivity. Viac fotografií na Facebooku Novohrad - Nógrád geoparku, resp. na stránke www.nngeopark.eu.

Autor: Kolektív Z.p.o. Geopark Novohrad-Nógrád

ŠTATISTICKÉ ÚDAJE - STATISZTIKAI ADATOK	2011/2012	2012/2013
ZŠ s VJM Mládežnícka - Ifjúság u. AI	640	604
ZŠ Školská - Iskola u. AI	374	363
ZŠ L. Mocsáryho s VJM - Mocsáry L. AI	264	269
ZŠ Farská lúka - Papréti AI	142	141
Celkový počet žiakov v ZŠ - Összes AI-s tanuló	1420	1377
Žiaci zo sociálne znevýhodneného prostredia - Szociálisan hátrányos helyzetű tanulók	516	532
MŠ Štúrova - Štúr u. óvoda	148	156
MŠ Daxnerova - Daxner u. óvoda	121	129
Celkový počet detí v MŠ - Összes óvodás	269	285
Potencionálni prváci v ZŠ v šk.r. 2013/2014 - a 2012/2013-es tanév potenciónalis elsőséi	100	93
Základná umelecká škola - Művészeti AI	328	301
CvČ Iuvenes - Iuvenes Szabadidőközpont	135	154

Elsősök avatása

September 27-én kissé rendhagyó módon avattuk iskolánk elsőséit és fogadtuk az ötödik osztályosokat a felső tagozatos tanulók közösségében. A közúti közlekedéssel kapcsolatos szórakoztató versenyszámok nemcsak azt célozták, hogy a gyerekek balesetmentesen közlekedjenek, de biztonságosan meg is érkezenek a célba, a kilencedik osztályba. Segítettek a tanító nénik is, akiket ugyancsak felavattunk. Közösen teljesítették a feladatokat és megfogadták, hogy szorgalmasan és céltudatosan teljesítik kötelességeiket. Elhangzott az ünnepélyes „fogadom“, a mosolygós és elégedett arcok pedig a rendezvény sikerét bizonyították.

J. Ivaničová, Z. Molnárová

Gyalogtúra

Egész napos magas-tátrai kirándulással kezdte tevékenységét a Füleki Papréti Alapiskola turisztikai szakköre. A harmadik legnagyobb, a 1730 m tengerszint feletti magasságban található Ugrás vízesés volt az úti céljuk. A gyerekek - szülei és nagyszülei társaságában - kényelmes tempóban haladtak a sárga jelzésen. A malom-völgyi erdőkön keresztül - a gyönyörű túlévelű erdőt sűrű törpefenyős váltotta fel - értek fel úti céljukig. Négyszáz méter meghaladó magasságból, szirtes küszöbről hullott alá a vízesés. A gyönyörű napsütésben kellemesen telt a vasárnap és még tettünk is valamit egészségünk érdekében.

J. Ivaničová, A. Cigániková



„Nemkívánatos betolakodók” a füleki Papréti Alapiskolában

A környezettudatos nevelés terén is tevékenykedő Z.p.o. Geopark Novohrad Nógrád JSZT a Cseres - hegység Tájvédelmi Körzettel együttműködve az invazív növényekről szervezett előadást 2012. október 9.-én Füleken a Papréti Alapiskola 6. A osztályos tanulóira részére. Belanová Eva a Cseres-hegység Tájvédelmi Körzet botanikusa előadásában az invazív növények fajtáit, eredetét, előfordulási helyeit, elterjedésük megelőzési lehetőségeit és az idevonatkozó jogszabályokat mutatta be. Az előadás második részében a gyerekek egy rövid előadással bizonyosodhattak meg elsajátított ismereteikről a csapatok saját készítésű plakátjai segítségével. Ezen plakátok ismertetik majd az előadás lényegét az iskola többi tanulója számára is. Az előadás sikeréhez nagyban hozzájárult a résztvevő tanulók aktív részvétele, ismeretei és érdeklődése. További fényképek a Novohrad - Nógrád Geopark facebook oldalán, ill. a www.nngeopark.eu honlapon.

Szerző: Z.p.o. Geopark Novohrad-Nógrád JSZT munkatársai



POĎAKOVANIE - II. Deň otvorených dverí v Karanténnej stanici Fil'akovo dňa 14.10.2012

Vážení priatelia, v mene všetkých našich zverencov Vám chceme poďakovať za príjemný deň, ktorý sme spolu strávili aby sme vytvorili lepšie podmienky pre naše zvieratká. V prvom rade ďakujeme sponzorom EKOLTECH, spol. s.r.o. za poskytnutie dreva na výrobu nových búd, p. Sebesténymu za klince a náradie, celej rodine Ungvarských za zapožičanie kotla a poskytnutie zeleniny a surovín na prípravu gul'áša, rodine Kelemenovcov za poskytnutie zeleniny a občerstvenia, Ivetke Cíferovej za vybavenie stolov, stoličiek a pomoc pri príprave akcie. Vďaka patrí aj Lúbovi Hroncovi za zabezpečenie vína, Dodovi Žilíkovi a "Pepovi" za poskytnutie mäsových výrobkov, p. Némethovi st. a Lacikovi za poskytnutie náradia a pilnú prácu. Srdečná vďaka pánovi Petrovi Nagyovi, ktorý nám veľmi šikovne pozváral kariohož na kotercoch. V neposlednom rade ďakujeme všetkým robotníkom, dobrovoľníkom a pomocníkom, menovite: Adela Vilhan Vašová, Molnár Štefan, Varga Bence, Pokovai Tomáš, Hilda Sihelská, Komlóšová Anna, Jaroslav Sihelský st. a ml., Huong Mihályová, Oláh Erik, Danyi Vojtech, Koós Michal, Széplaky Róbert, Varga Norbi, Vetrák Miroslav, Marián Mesiarik, Radka Ostrihoňová, a všetkým venčiarom: Barbi Tóthová, Nikola Ungvarská, Isabella Dos Santos Cardoso. Špeciálne ďakujem Léde Vass, Alicke Angyalovej, Klaudivi Kovácsovej, Maťke Libiakovej a Miške Vassányiovej za pomoc a prípravu infostánku, vítanie návštevníkov. Ďakujeme našej pani fotografke Flóre Zsoldos, ktorej nezištnú pomoc si veľmi vážime, MVDr. Pálenikovi a MVDr. Kolimárovej za starostlivosť o naše zvieratká. Ďakujem svojim rodičom a všetkým tím, čo sa podieľali na príprave výborného gul'áša a občerstvenia. Vybierali sme 124,37 EURO na výstavbu nového útulku, vyrobili sme 12 krásnych nových búd, ktorým sa psy veľmi potešili, narezali sme koberce a deky na zimu, každý psík bol vyvenčený minimálne 4x a po tomto namáhavom dni určite dobre spinkali. Vážime si pomoc všetkých ľudí, ktorým záleží na osude týchto zvierat.

ĎAKUJEME a tešíme sa na Vás opäť o rok!

Bea Jagošová, predseda OZ Šťastné labky



Nytott napok a karantén állomáson

Kedves Barátaink! Védenceink nevében is köszönjük azt az együtt töltött kellemes napot, amit a karantén állomás javítása érdekében együtt töltöttünk. Elsősorban köszönjük az Ekoltech cégnek a faanyagot, Sebestyén úrnak a szögeket és a szerszámokat, az Ungvarsky családnak a gulyásfőzéshez adott katlant, alapanyagokat és zöldségfélétet, a Kelemen családnak a zöldségeket és frissítőket, Iveta Cíferovának a asztalokat, székeket és a szervező munkát. Hálásak vagyunk a borért Hronec úrnak, a hentesáruért Dodo Žilíknek és „Pepo“-nak, a szerszámokért és természetesen munkájukért id. Németh és Lacik uraknak. Köszönetet érdemel Nagy Péter, aki nagyon ügyesen hegesztett. Nem

utolsósorban a többi önkéntes segítő is, név szerint: Adela Vilhan Vašová, Molnár István, Varga Bence, Pokovai Tamás, Hilda Sihelská, Komlós Anna, id. és ifj. Jaroslav Sihelský, Houng Mihályová, Oláh Erik, Danyi Béla, Koós Mihály, Széplaky Róbert, Varga Norbert, Miroslav Vetrák, Marián Mesiarik, Radka Olšiaková valamint a kutysokat sétáltatók: Tóth Barbi, Nikola Ungvarská, Isabella Dos Santos Cardoso. Külön köszönjük Vass Lédának, Alica Angyolovának, Kovács Klaudivának, Maťka Libiakovának és Miška Vassányiovának az infoasztalt. Továbbá Zsoldos Flórának a fényképeket, dr. Pálenik és dr.

Kolimárová állatorvosoknak a kutysok ellátását. Köszönjük szüleinknek és a közreműködőknek a gulyás és a frissítők elkészítését. Az új menhely építésére 124,37 euró gyűlt össze és elkészült 12 új kutyaház is, a meglévőket szőnyegekkel és takarókkal béleltük ki. Köszönjük mindenki segítségét, aki szívében viseli védenceink sorsát. **Köszönjük! Találkozunk egy év múlva!**

Bea Jagošová

Milí Fil'akovčania

Mnohí z Vás ste sa 14.septembra osobne zapojili v inštitúciách či v uliciach nášho mesta do zaujímavého projektu firmy Oriflame, kde mohlo naše mesto vyhrať krásne nové detské ihrisko v sume 6.000,-€. Súťaž bola určená len pre mestá na Slovensku, ktorých je 138, ale zapojilo sa ich len 99. Podľa veľkosti, teda počtu obyvateľov boli určené 3 kategórie: **1. do 9.999 obyv.**(malé mestá) z celkového počtu 66 miest sa zapojilo 42; **2. od 10.000 do 19.999 ob.** (stredné mestá) - 32 miest - zapojilo sa 25; **3. nad 20.000 obyv.** (veľké mestá) - 40 - zapojilo sa 32. Pomerne dlho sa čakalo na oficiálne výsledky súťaže, pretože všetky podpisové hácky prešli prísnou notárskou kontrolou. Celkom bolo zozbieraných vyše 175.000 podpisov, ale notársky uznaných okolo 165.000. Vo Fil'akove sa zapojilo 4.000 občanov, notárky nám uznali 3924 podpisov, t.j. v % 37,957 a našu kategóriu napokon vyhralo mesto Svidník, kde sa pozbieralo 4574 podpisov, čo pri počte obyvateľov 11 838 dalo výsledok 38,638%. Rozdiel v % medzi Svidníkom a Fil'akovom bol len 0,681 %. Len pre zaujímavosť kategóriu malých miest vyhral Modrý Kameň a z veľkých miest sa môžu na nové detské ihrisko tešiť v Spišskej Novej Vsi.

Do súťaže „Detské ihriská“ kozmetická a wellness spoločnosť Oriflame sme sa zapojili s cieľom vyhrať ihrisko pre Fil'akovo. Po informácii, že sme na 1.mieste v počte zozbieraných podpisov v kategórii stredné mestá, sme verili, že vyhráme. Žiaľ, niekoľko desiatok notárom neuznaných podpisov (bez kontaktu), nás posunulo na 2.miesto. Chceli by sme sa však touto cestou poďakovať všetkým zúčastneným spoluobčanom a návštevníkom mesta za prejavenu podporu. Záujemcov o bližšie informácie alebo spoluprácu radi privítame v Oriflame centre na Biskupickej 2 (nad VÚB) vo Fil'akove, kde na Vás čakajú pekné darčeky.

Diana Szabová

(pokračovanie na ďalšej strane)

Kedves fülekiek!

Valószínűleg emlékeznek még az Oriflame cég szeptember közepén szervezett aláírási-gyűjtési akciójára, melynek egy 6000 euró értékű játszótér elnyerése volt a célja. Szlovákia 138 városából 99 vett részt. A városok lélekszáma alapján három kategóriát alakítottak ki:

- 1. Kisvárosok** (9999 lakos alatt) - 66 városból 42 vett részt
- 2. Közepes városok** (10 000-tól 19 999-ig) - 32 városból 25 vett részt
- 3. Nagyvárosok** (20 000 lakos felett) - 40 városból 32 vett részt

Szigorú közjegyzői ellenőrzést követően aránylag sokáig vártunk a hivatalos végeredményre. Országosan 175 ezer aláírás gyűlt össze, amiből 165 ezret ismertek el a közjegyzők. A Füleken gyűjtött 4000 aláírásból 3924-et, ami 37,957 %-nak felel meg. Kategóriánkban Svidník győzött 4 574 aláírással, ami a 11 838 lakosú városnál 38,638 százalékot jelentett. A két város között 0,681 százalékos volt a különbség. A kisvárosok kategóriájában Kékkő, míg a nagyvárosokéban Igló nyerte a játszótér.

Azzal a szándékkal indítottuk el Füleken az aláírási-gyűjtési akciót, hogy megnyerjük a játszótér városunknak. Az összegyűjtött aláírások számával kategóriánkban elsők voltunk és bíztunk a győzelemben. Mivel a közjegyzői ellenőrzés számos aláírást (hiányzott az elérhetőség) nem ismert el, így a második helyre szorultunk.

(folytatás a következő oldalon)



(pokračovanie) Postrehy redakcie: Nuž, aby sme to nejakو príjemne uzavreli, treba spomenúť, že účasť štyroch tisícok podporovateľov tejto myšlienky potešila nielen poradkyne firmy Oriflame, ale aj zainteresovaných spolupracovníkov z mestského úradu. Škoda len, že pri notárskej kontrole nám, ktovie prečo, neuznali takmer stovku podpisov. Aby sme predbehli v našej kategórii víťazné mesto Svidník, bolo by nám stačilo k tým našim uznaným ešte 72 (!) právoplatných podpisov. To znamená, že do budúcnosti sa musíme všetci naučiť, že každá petícia a podpisová akcia majú svoj význam. Nájdite si preto čas pri jej podpisovaní riadne si prečítať text toho, čo svojim podpisom vlastne podporujete. Potom by nemal byť problém, aby ste vyplnili česťne a úplne všetky kolónky daného dokumentu, vrátane presnej adresy, resp. kontaktu. Aj to môže byť dôvodom, aby pri notárskom overovaní nebol hlas uznaný. V prípade, že sa bojíte, alebo hanbíte uviesť svoju presnú identitu, radšej sa do podobných projektov ani nezapájajte. Maríte tým úsilie, nadšenie a úspešný výsledok ostatných poctivcov.

-ic-

Hradné múzeum vo Filakove - aktuálne výstavy v novembri

Miesto: Mestské vlastivedné múzeum

Enikő Tóth: Digital & Traditional Art

Mladá filakovská autorka, ktorá získala viac ocenení na regionálnych študentských súťažiach výtvarného umenia tak na Slovensku ako aj v Maďarsku, študuje na Obchodnej umeleckej strednej škole Eventus v Egre na odbore tvorba animovaných filmov. Po výstavných priestoroch v maďarských mestách Eger a Hatvan prezentuje na svojej prvej filakovskej individuálnej výstave obrazy vytvorené v posledných rokoch tradičnými a digitálnymi technikami. Výstava bude sprístupnená od 18. novembra 2012.

Dravce Slovenska

Autorom výstavy je Ing. Ján Kicko, zoológ prírodovedného oddelenia Stredoslovenského múzea v Banskej Bystrici. Výstava pripravená v úzkej spolupráci s organizáciou Ochrana dravcov na Slovensku, predstavuje druhovú bohatosť a pestrosť tejto skupiny krásnych a ohrozených živočíchov na fotografiách popredných slovenských fotografov dravcov aj prostredníctvom preparátov múzea. Výstava bude sprístupnená od 3. októbra do 9. novembra 2012. K výstave ponúka múzeum úspešnú múzejno-pedagogickú dielňu, ktorú v októbri navštívilo vyše 600 študentov.

Intarzie Júliusa Andera

Výstava intarzií stolárskeho majstra žijúceho vo Filakove je sprístupnená od 3. októbra do 9. novembra 2012. Na jeho dielach sa popri zátišliach a krajinkách stretne aj s vyobrazeniami filakovského hradu.

Vernisáž výstavy „Židovské komunity severného Novohradu“

Výstava prezentuje predmety a písomnosti niekdajších židovských komunit Lučenca a Filakova zo zbierok HMF a Novohradského múzea a galérie z Lučenca, doplnené o artefakty a výtvarné diela lučeneckej Židovskej náboženskej komunity, deponované v Slovenskom národnom múzeu - Múzeu židovskej kultúry v Bratislave. Hlavným organizátorom výstavy je lučenecké občianske združenie Phoenix Lutetia. Na vernisáži, ktorá sa začína 24.11.2012 o 17,00, odznie prednáška PhDr. Martina Korčoka z Múzea židovskej kultúry SNM a vystúpi klezmer kapela Z'mirim z budapeštianskej umeleckej školy Lauder Javne. Výstava bude sprístupnená do 15. februára 2013.

Miesto: Hrad - Bebekova veža, Podhradská ulica

Hrad svetov 6.

Uplynulo päť rokov od usporiadania prvého ročníka medzinárodnej artfoto výstavy vo Filakove, ktorá bola nultou výstavou v zrekonštruovanej Bebekovej bašte. Na piatich predošlých ročníkoch fotofestivalu „Hrad svetov“ sa vo Filakove predstavili fotografie z Japonska, Austrálie, Brazílie, Venezuely a z deviatich európskych štátov. V roku 2012 budú hlavnými hosťami umelci Talianska (Rosi Guia, Fabio Loi, Nagy Zoltán, Uliano Lucas, Salvatore Ligios) a Maďarska (Szamody Zsolt Olaf, Papp Elek, Lehotka László). Szamody Zsolt Olaf, predseda Maďarského zväzu fotografov, prezentuje na výstave svoje diela nafotené v Číne. Spoluorganizátorom výstavy je združenie Ménes-patak Egyesület z Maďarska. Výstava bude sprístupnená do 15. novembra 2012 na horných podlažiach Bebekovej bašty.

(folytatás) Ennek ellenére mindenkinek köszönjük a támogatást. Az érdeklődőket szívesen látjuk Oriflame központunkban, Füleken a Püspöki út 2. szám alatt (bejárát oldalról).

Diana Szabová

Az Oriflame cég tanácsadóin kívül, a városi hivatal illetékes munkatársait is - mindezek dacára - jó érzéssel töltötte el a négyezer aláírás. Sajnálatos, hogy a közjegyzői ellenőrzés - ki tudja miért - majd száz aláírást nem fogadott el. A jövőre nézve jó tanulság, hogy nem szabad figyelmen kívül hagyni egy aláírás-gyűjtés fontosságát sem. Ezért az ívek aláírása előtt alaposan olvassák át mit írnak alá, tulajdonképpen mit támogatnak. Aztán nem lehet gond az egyes rovatok kitöltése (pontos laccím, elérhetőség). Ha valamilyen oknál fogva nem kívánják, szívesen feltüntetni pontos adataikat, akkor inkább ne is csatlakozzanak hasonló akciókhoz, mert csak tönkreteszik vele sok lelkes ember munkáját.

-szerkesztőség-

Füleki Vármúzeum - aktuális kiállítások novemberben

Helyszín: Városi Honismereti Múzeum

Enikő Tóth: Digital & Traditional Art

A fiatal füleki alkotó több magyarországi és szlovákiai regionális képzőművészeti diákversenyen is szép eredményt ért el. Az egri Eventus Üzleti Művészeti Középiskola animációs filmkészítő szakos diákjaként az elmúlt években hagyományos és digitális technikákkal készített képeit mutatja be – Eger és Hatvan kiállítótermei után – első füleki egyéni kiállításán. A tárlat 2012. november 18-ig tekinthető meg.

Szlovákia ragadozó madarai

A kiállítás szerzője Ján Kicko mérnök, a besztercebányai Középszlovákiai Múzeum természetrajzi részlegének zoológusa, aki - az Ochrana dravcov na Slovensku nevű, a szlovákiai ragadozó madarak védelmével foglalkozó szervezet közreműködésével - mutatja be az állatvilágnak ezt a gyönyörű, de mára sok helyen kihalással veszélyeztetett csoportját. A ragadozók jeles szlovákiai fotósainak műveit, valamint múzeumi preparátumokat felvonultató kiállítás október 3-tól november 9-ig tekinthető meg. A kiállításához közkedvelt múzeum-pedagógiai foglalkozást kínál a múzeum, amelyen az októberi hónapban több mint 600 diák vett részt.

Ander Gyula intarziái

A Füleken élő és alkotó asztalos mester október 3. és november 9. között mutatja be műveit, melyeken a csendélet és a tájképek mellett a füleki vár motívuma is helyet kapott.

Az "Észak-nógrádi zsidó közösségek" c. kiállítás megnyitója

A kiállítás a Füleken és Losoncon élő néhai zsidó közösségek tárgyi hagyatékát és írásos emlékeit mutatja be a Füleki Vármúzeum és a Nógrádi Múzeum és Galéria gyűjteményeiből, amelyeket a Szlovák Nemzeti Múzeum - Pozsonyi Zsidó Kultúra Múzeumában letétbe helyezett, losonci Zsidó Vallási Közösség tárgyi leletei és műalkotásai egészítenek ki. A kiállítás fő szervezője a losonci Phoenix Lutetia Polgári Társulás. A 2012.11.24-én 17.00 órakor kezdődő megnyitón elhangzik PhDr. Martin Korçok, a SZNM - Zsidó Kultúra Múzeuma munkatársának előadása, valamint a Lauder Javne budapesti művészeti iskola Z'mirim klezmer együttesének műsora. A kiállítás 2013. február 15-ig tekinthető meg.

Helyszín: Vár - Bebek-torony

Világok Vára 6.

Öt év telt el azóta, hogy a nemzetközi fotóművészeti kiállítás első füleki évfolyama - a felújított Bebek-torony nulladik kiállításaként - megrendezésre került. A „Világok Vára” nemzetközi fotofesztivál előző öt évfolyamán Japán, Ausztrália, Brazília és Venezuela mellett kilenc európai ország fotósai mutatkoztak be Füleken. 2012-ben a kiállítás fő vendégei Olaszország (Rosi Guia, Fabio Loi, Nagy Zoltán, Uliano Lucas, Salvatore Ligios) és Magyarország (Szamody Zsolt Olaf, Papp Elek, Lehotka László) lesznek. Szamody Zsolt Olaf, a Magyar Fotóművészek Szövetségének elnöke, Kinában készült anyagával mutatkozik be. A Bebek-torony felső emeletén 2012. november 15-ig megtekinthető kiállítás társszervezője a magyarországi Ménes-patak Egyesület.

Medzinárodný tábor vo Filakove

Dňa 15.-ho októbra sa začal 5-dňový medzinárodný tábor, ktorý si za cieľ vytýčil zblíženie niekoľkých zahraničných stredných škôl. Tento program sa začal v roku 2001 na základe iniciatívy Gymnázia v Budaörsi. Programu sa zúčastnilo 32 žiakov a 8 učiteľov zo šiestich štátov. Účastníci pricestovali z nasledovných miest: Sepsiszentgyörgy, Beregovo, Subotica, Lendava, Miskolc, Hajdúnánás a Budaörs. Tohtoročný jesenný tábor sa uskutočnil vo Filakove. Účastníci programu sa stretávajú dvakrát do roka vždy na inom mieste podľa vopred určeného tematického zamerania. V tomto roku sú témou národnostné menšiny, lebo učители považujú za veľmi dôležité upevniť identitu účastníkov.

Pondelňajší deň bol venovaný vzájomnému zoznamovaniu sa. V utorok navštívili účastníci Sklabinu, rodisko Mikszátha, kde si mohli pozrieť jeho rodný dom. V Modrom Kameni sa venovali poézii Bálinta Balassiho. Streda bola venovaná kulinárskym pôžitkom. Každá skupina pripravila jedlo, typické pre danú oblasť, odkiaľ pochádza. Mohli si pochutnať na pelmeniach z Beregova, na čevabčiči zo Subotice, na zemiakovom guláši zo Sepsiszentgyörgyu, na zeleninovej polievke, leče, nudliach, plackách a na slovinských praclíkoch. Počas týždňa sa žiaci zúčastnili aj prednášok týkajúcich sa miestnej histórie a kultúry, ako aj remeselníckych činností.

Program bol veľkým zážitkom pre každého, nakoľko popri početných výletoch a zaujímavých aktivitách sa upevnili vzťahy medzi zúčastnenými žiakmi a učiteľmi, čím vznikli aj nové priateľstvá. Deň lúčenia nadišiel 20. októbra, v sobotu. Žiaci medzinárodnej triedy získali veľa nových poznatkov o maďarskej menšine v Novohradskom regióne, ako aj o Maďaroch žijúcich v zahraničí, čím v šiestich štátoch sveta šíria rúnovým písmom napísané motto tábora: Sme.

Zsuzsanna Szvorák

Kultúrne podujatia vo Filakove v mesiaci november

07.11.2012, 16:30 hod.

Séria prednášok o rodinách Koháry a Coburg. Fungovanie filakovského pohraničného hradu počas hlavného kapitána Štefana Koháryho II. (1667 – 1682). Prednáška v maď. jazyku, prednášateľ: Komjáti Z. Igor, PhD.

Miesto: Vlastivedné múzeum, organizátor: HMF, OZ KOHÁRY

10.11.2012, 18:00 hod.

Benefičný koncert. Miesto: MsKS, organizátor: SOMA SLOVENSKO s.r.o, spoluorganizátor: MsKS

14.11.2012, 16:30 hod.

Séria prednášok o rodinách Koháry a Coburg. Coburgovci a Muránske panstvo. Prednáška v slovenskom jazyku, prednášateľ: Pavol Hlodák

Miesto: Vlastivedné múzeum, organizátor: HMF, OZ KOHÁRY

16.11.2012, 10:00 hod.

Výchovný koncert pre žiakov a študentov. Miesto: MsKS

16.11.2012, 16:00 hod.

Žiacky koncert jesenný

Miesto: Koncertná sála ZUŠ, organizátor: ZUŠ

21.11.2012, 10:00 hod.

„Spievaj, že si spievaj...“ – súťaž slovenských ľudových piesní

Miesto: Dom Matice slovenskej, organizátor: DMS

21.11.2012, 16:30 hod.

Séria prednášok o rodinách Koháry a Coburg. Kohárovske pamiatky filakovskej františkánskej knižnice.

Prednáška v maďarskom jazyku, prednášateľ: Marti Tibor

Miesto: Vlastivedné múzeum, organizátor: HMF, OZ KOHÁRY

23.11.2012, 18:00 hod.

Celovečerný program FS Rakonca pod názvom: „Tessék kérem megbecsülni“. Miesto: MsKS, organizátor: OZ Rakonca, CVČ IUVENES

24.11.2012, 17:00hod.

Vernisáž výstavy „Židovské komunity severného Novohradu“

Miesto: Mestské vlastivedné múzeum, organizatori: Phoenix Lutetia

OZ - Lučenec, Hradné múzeum vo Filakove

29.11.2012, 18:00 hod.

Živý koncert Gábora Tamása pod názvom: „Szeresd az életet“

Miesto: MsKS, organizátor: Music art, spoluorganizátor: MsKS

Predpredaj vstupeniék v MsKS, Vstupenky v predpredaji: 7,- €, v deň koncertu: 9,- €

30.11.2012, 19:00 hod.

MUSIC CLUB - RETRO DISCO Hity zo 70. 80. a 90. rokov

Miesto: MsKS, organizátor: MsKS

Nemzetközi tábor Füleken

Oktober 15-én vette kezdetét Füleken az az öt napos nemzetközi tábor, mely a határon túli magyar középiskolák összefogását tűzte ki célul. A program 2001-ben indult el budaörsi kezdeményezéssel. A táborban hat ország 32 diákja vesz részt. Érkeztek gyerekek Sepsiszentgyörgyről, Beregszászból, Szabadkáról, Lendváról, Miskolcra, Hajdúnánásról és Budaörsről. Az őszi programnak most a Füleki Gimnázium adott otthont. A tábor egy év alatt kétszer kerül megrendezésre. Helyszíne és témája minden évben változik. Az idei tábor a Kisebbség témája köré épül, hiszen a tanárok nagyon fontosnak tartják, hogy a gyerekek identitásudata erősödjön.

A hétfői nap az ismerkedés jegyében zajlott. Kedden Mikszáth szülőfalujába, Szklabonyára látogattak el, ahol a palóc mesemondó otthonát nézték meg, Kékkőn pedig Balassi Bálint verseivel ismerkedtek. A szerdai nap a kulináris élvezetekre helyezte a hangsúlyt. Minden diák szülő országának jellegzetes ételét készítette el. Kóstolhattunk beregszászi pelmeni-t, szabadkai csevabcsicit, erdélyi pityóka tokányt, magyarországi legényfogyó levest, lecsót és dödöllét, illetve szlovéniai perecet.

A hét folyamán helytörténeti előadáson és kézműves foglalkozáson vettek részt a gyerekek.

A tábor mindenki számára nagy élmény volt, hiszen a sok kirándulás és játékos foglalkozás mellett, szoros barátságok is szövődtek e néhány nap alatt.

A búcsú napja október 20-án, szombaton jött el. A nemzetközi osztály diákjai számos ismeretet szereztek a felvidéki kisebbségről, a határon túl élő magyarokról, így hat országba viszik hírül a tábor rovásírással felfestett motóját: VAGYUNK!

Szvorák Zsuzsanna

Kulturális rendezvények Füleken 2012 novemberében

2012.11.07., 16:30 óra

Koháry - Coburg előadás-sorozat. A füleki végvár működtetése Koháry II. István főkapitányságának idején (1667 – 1682) Magyar nyelvű előadás, előadó: Komjáti Zoltán Igor, PhD.

Helyszín: Városi Honismereti Múzeum, szervező: Vármúzeum, KOHÁRY PT

2012.11.10., 18:00 óra

Jótékonysági koncert. Helyszín:VMK, szervező: SOMA SLOVENSKO k.f.t., társszervező: VMK

2012.11.14., 16:30 óra

Koháry - Coburg előadás-sorozat. A Coburg család és a murányi uradalom. Szlovák nyelvű előadás, előadó: Pavol Hlodák

Helyszín: Városi Honismereti Múzeum, szervező: Vármúzeum, KOHÁRY PT

2012.11.16., 10:00 óra

Nevelőkoncert diákok részére. Helyszín: VMK

2012.11.16., 16:00 óra

Őszi diák hangverseny

Helyszín: Művészeti AI koncertterme, szervező:Művészeti AI

2012.11.21., 10:00 óra

„Spievaj, že si spievaj...“ - szlovák népdalverseny

Helyszín: Matica slovenská háza, szervező: MSH

2012.11.21., 16:30 óra

Koháry - Coburg előadás-sorozat. A füleki ferences könyvtár Koháry emlékei. Magyar nyelvű előadás, előadó: Marti Tibor

Helyszín: Városi Honismereti Múzeum, szervező:Vármúzeum, KOHÁRY PT

2012.11.23., 18:00 óra

A Rakonca Néptáncegyüttes műsora „Tessék kérem megbecsülni“ címmel. Helyszín: VMK, szervező: Rakonca PT, IUVENES SZIK

2012.11.24., 17:00 óra

Az „Észak-nógrádi zsidó közösségek“ c. kiállítás megnyitója

Helyszín: Városi Honismereti Múzeum, szervezők:

Phoenix Lutetia PT - Losonc, Füleki Vármúzeum

2012.11.29., 18:00 óra

Tamás Gábor élő koncertje „Szeresd az életet“ címmel

Helyszín: VMK, szervező: Music art, társszervező: VMK

Belépők elővételben a VMK-ban kaphatók,

Jegyár: elővételben 7,- €, a koncert napján: 9,- €

2012.11.30., 19:00 óra

MUSIC CLUB - RETRO DISCO a 70. 80. 90-es évek zenéje

Helyszín: VMK, szervező: VMK

Mikuláš v októbri ?!

Deti v MŠ - Óvoda na Daxnerovej ul. č.15 zažili v októbri zážitok podobný príchodu Mikuláša! Firma Dometic vo Filakove prekvapila malých škôlkárov, ale aj celý kolektív materskej školy veľkou preliezačkou a šmýkačkou osadenou na školskom dvore v tvare veľkej loďky. Od vedenia tejto firmy je to veľmi šľachetný čin, za ktorý im riaditeľstvo materskej školy v mene všetkých úprimne ďakuje! Zároveň želáme a prajeme firme Dometic vo Filakove veľa pracovných síl a úspechov!

Mgr. Vargová Danica - riad. MŠ



Októberi Mikulás ?!

Daxner utcai óvoda gyerekei már októberben átélhették a Mikulás várás örömét! A Füleki Dometic cég megajándékozta a gyerekeket és az egész óvodai kollektívát egy új hajó csúszdával, mely mostantól az óvoda udvarát ékesíti. E cég vezetésétől egy nagyon nemes célt szolgáló gesztus volt, melyért az óvoda vezetősége és az egész kollektíva őszinte háláját és köszönetét fejezi ki. A Dometic cégnek a továbbiakban, ezúton kívánunk sok jó munkacserőt és további sikereket!

Mgr. Vargová Danica - óvoda ig.

72 hodín bez kompromisu

V dňoch 19.-21. októbra prebiehal národný dobrovoľnícky program pod názvom „72 hodín bez kompromisu“, ktorého cieľom bolo zainteresovať účastníkov do spoločensky prospešnej práce trvajúcej počas troch dní. Zámerom programu bolo osloviť predovšetkým mladých ľudí, ale zapojiť sa mohol každý bez ohľadu na svoj vek. 47. skautský zbor Štefana Koháryho sa opäť zúčastnil dobrovoľníckej práce na filakovskom hrade, do ktorej sa zapojilo asi dvadsať dobrovoľníkov. Obrusovanie a natieranie padacieho mostu sa ukázalo ako zaujímavá, ale náročná úloha. Popri tom sme obrúsili aj hlavnú vstupnú bránu. Počas práce panovala dobrá atmosféra a okrem skautov pomáhali pri rekonštrukčných prácach aj iní dobrovoľníci. Členky Klubu Banya pripravili pre pracovných nadšencov chutnú kapustnicu, za čo im patrí srdečná vďaka. Znova sa potvrdila pravdivosť nášho motta: "Skaut je vždy pripravený!"

Lilla Szvorák



72 óra kompromisszum nélkül

Oktober 19-21. között zajlott a „72 óra kompromisszum nélkül“ országos önkéntes program, melynek célja, hogy három nap alatt a résztvevők a társadalom számára hasznos munkát végezzenek. A programmal elsősorban a fiatalokat szólították meg, de bárki bekapcsolódhatott, kortól függetlenül.

A 47.sz.Koháry István cserkészcsapat újabb önkéntes munkában vett részt a füleki várban, melyen kb. húszan gyűltünk össze. A csapóhíd csiszolása, lefestése izgalmas, de nehéz feladatnak bizonyult. Emellett a főkapu bejáratát is lecsiszoltuk. A munka jó hangulatban telt el, és a cserkészeken kívül más önkéntesek is segítettek a felújítási munkálatokat. A Banya társulat tagjai ízletes káposztalevesvel kedveskedtek a szorgos önkénteseknek. Köszönettel tartozunk érte. Újból bebizonyosodott a jelszavunk igazsága: „A cserkész mindig tettere kész! „

Szvorák Lilla

Mali sme čo ukázat'

Žiaci a ich profesori z gymnázia (Madách Imre Gimnázium és SZK) zo Salgótarjánú navštívili Filakovo, aby sa oboznámili s architektonickým dedičstvom nášho mesta. Predmetom ich záujmu bol stredoveký hrad, kaštieľ Berchtoldovcov a Koháryho kúria. Napriek tomu, že naše družobné mesto je vzdialené nie celkom 18 km od nás, mládež nepoznala ani hrad, ani naše šľachtické budovy, ku ktorým sa viažu, okrem rôznych štýlov a období architektúry aj historicky významné udalosti, informácie. Výlet dopadol úspešne, tak žiaci, ako ich profesori odchádzali z Filakova spokojní a my, domáci očakávame ich návrat na naše mestské kultúrne podujatia, kde môžu prežiť ešte mnoho okamihov prepojenia minulosti a prítomnosti.

Ing.arch. Erika Anderková



Amire büszkék lehetünk

A salgótarjáni Madách Imre Gimnázium és Szakközépiskola diákjai szeptember 14-én, tanáraik kíséretében Fülekre látogattak, hogy megismerkedjenek városunk épített örökségével. A középkori vár, a Berchtold - kastély és a Koháry - kúria képezték érdeklődésük tárgyát. Bár testvérvárosunk nem egész 18 km-re fekszik, a fiatalok mégsem ismerték sem a várat, sem nemesi épületeinket, melyekhez a különböző építészeti korok- és stílusokon kívül történelmileg is értékes események, információk kapcsolódnak. A kirándulás tartalmasnak bizonyult, úgy a diákok, mint tanáraik elégedetten távoztak Fülekről. Kedves ismerősként visszavárjuk őket városunk kulturális rendezvényeire, ahol megtapasztalhatják a múlt és a jelen összefonódását.

Ing.arch. Anderko Erika



BENEFICNÝ KONCERT NA OPRAVU KOSTOLA JÓTEKONYSÁGI KONCERT A TEMPLOM JAVÍTÁSÁRA

DŇA: 10.november 2012.

IDŐPONT: 2012.november 10.

ZÁCIATOK: 18:00 hod.

KEZDÉS: 18:00 óra

MIESTO: MSKS FILAKOVO

HELYSZÍN: VMK FÜLEK

VSTUPNÉ: DOBROVOLNÉ

BELÉPŐ: TETSZÉS SZERINT

GYÜJTÉS - FELLÉPNEK



CRUX

/keresztán rocková skupina-
keresztény rock zenekar-Senec-
www.cruxegyuttas.sk/



The SCORPS

/najlepšia Scorpions tribute skupina-
a legjobb Scorpions tribute együttes-
Budapest/ www.thescorps.hu

Mládežnícky futbal FTC

Futbalový oddiel FTC riadi štyri mládežnícke kolektívy zaradené do rôznych majstrovských súťaží a jeden kolektív mimo súťaže - prípravku. Ak chceme komplexne hovoriť o oddielom mládežníckom futbale, treba pripomenúť, že rok 2012, hoci ešte nie sme na jeho konci, bol prelomový. Stačí, ak spomeniem, že predošlé súťažné ročníky boli naše mládežnícke kolektívy účastníkmi najvyšších krajských súťaží. Starší a mladší dorastenci v III.lige, starší a mladší žiaci v II.lige, a veru ani v jednej vekovej kategórii nehrali podradenú úlohu.

V súťažnom ročníku 2012/2013 však vedenie FO pre personálne a hráčske problémy v kolektíve rozhodlo, že starších a mladších dorastencov neprihlási do III.ligy. Nastavilo to však úlohu a cieľ, na čele s novými trénermi Ľubom Šimkovičom a Zolom Felsőm, vytvoriť jeden silný kolektív „A“ dorastu pre IV.ligu a „B“ dorastu pre okresnú súťaž, ako ozajstnú zásobárňu do vyššej vekovej kategórie.

Určite nič nového nepoviem, ak prizvukujem, že futbal je hra, ktorá prebieha podľa určitých pravidiel a športový tréning je systematický a náročný proces formovania kolektívu. Jednotlivci v ňom získavajú cenné pohybové zručnosti, charakterové a morálne vlastnosti, ktoré môžu uplatniť nielen pri futbale, ale aj v škole, či v súkromnom živote.

U dorastencov sa to, bohužiaľ, nenaplnilo. Ako na bežiacom páse prichádzali neprijemné vysoké prehry, chlapci z nepochopiteľných dôvodov prestali trénovať, dôsledkom čoho bola ich hra a dosiahnuté výsledky veľmi slabé. Došlo to až tak ďaleko, že v piatom kole proti FK Jesenské utrpeli potupnú prehru a tento športový šok bol silný aj pre trénera a svojej funkcie sa radšej vzdal. Od 4.9.2012 bol do nej postavený odchovanec FTC a bývalý prvotligový futbalista Eugen Bari. Jeho úloha nebude ľahká, ale veríme, že v spolupráci s trénerom „B“ dorastu vyvedú našich dorastencov z tejto nešťastnej situácie.

V žiackych kolektívoch je situácia omnoho lepšia. Uplynulý súťažný ročník bol veľmi kvalitný, veď naši starší žiaci, pod vedením trénera Roba Tótha, skončili v II.lige – skupine Juh na 2.mieste a mladší žiaci, s trénerom Tiborom Košíkom, za svojimi staršími kamarátmi nezaostali. Nový súťažný ročník však priniesol nové úlohy – prebudovať kolektívy, veď až 12 chlapcov prešlo do dorasteneckých kategórií. Ako sa však ukázalo, našim trénerom sa to podarilo. Pustili sa do poctivého tréningového procesu, tešili sa na novú výzvu a prvé výsledky sa už aj dostavili. Starší žiaci sú po 11.kole na 2.mieste a mladší žiaci dokonca vedú tabuľky aktuálnych súťaží.

Samozrejme, nesmieme zabudnúť na tých našich najmenších, prípravkárov od 6 do 10 rokov. Takisto majú tréning dvakrát do týždňa a zúčastňujú sa v nepravidelných intervaloch na rôznych mini futbalových turnajoch. Už dvakrát získali 2. miesto, v Poltári a v Hnúšti, doma vo Filakove skončili na štvrtom.

Na záver len toľko, že ak chceme naplniť vytýčené ciele, musíme naďalej tvrdo pracovať, spoločne od najmenších až po starší dorast. Nesmieme a nechceme dopustiť, aby pri prechode z jednej kategórie do druhej prestali trénovať, alebo bezdôvodne opustili náš oddiel. Je to naša futbalová budúcnosť, ktorú si dokážeme sami vychovať.

*Štefan Rákoš, futbalový činovník FTC
Foto: Alexander Mede*

ŠACH - 1. LIGA

20.októbra sa začala 1.liga - súťaž družstiev. Domáce FTC Filakovo sa v 1.kole predstavilo na domácej pôde v priestoroch MsKS proti Liptovskému Mikulášu. Po 5 hodinovej dráme, nad jedným vážnym aspirantom na titul, FTC vyhralo 5 : 3.

Hneď na druhý deň sa hralo 2.kolo. Do Filakova pricestovala ambiciózna Žilina, ktorej domáci podľahli najtesnejším rozdielom 3,5 : 4,5; keď sa viditeľne na niektorých hráčoch prejavila únava z veľmi ťažkého predošlého zápasu. Po dvoch kolách je FTC Filakovo v 1.lige, ktorej sa zúčastňuje 12 družstiev, na 6.mieste. Na čele, s plným bodovým ziskom sú Kysucké Nové Mesto a Banská Bystrica.

Peter Klein

Ifjúsági labdarúgás

Az FTC labdarúgó szakosztályának 4 ifjúsági csapata van, akik különböző bajnokságokban szerepelnek, egy csapat pedig bajnokságon kívül.

Az idei év - bár még nem vagyunk a végén - mérföldkönek számított az ifi csapatoknál. Az előző években mindig a legmagasabb kerületi bajnokságokban szerepeltek. Az idősebb és fiatalabb serülők a III., az idősebb és fiatalabb tanulók pedig a II. ligában, és egyikben sem játszottak alárendelt szerepet.



Az FTC vezetősége úgy határozott, hogy az idősebb és fiatalabb serülők III. ligájába nem nevez be csapatot. Az új edzők Ľubomír Šimkovič és Felső Zoltán azt a feladatot kapták, hogy ütőképességűt állítsanak össze a fiatalokból, akik a jövőben a magasabb osztályban játszó füleki

csapatok tartalékosai lehetnek.

Nincs abban semmi új, hogy a labdarúgás konkrét szabályok szerinti kollektív játék, ami rendszeres és alapos felkészülést, edzést igényel. A játékosok így ügyességre, értékes jellembeli és erkölcsi tulajdonságokra tehetnek szert, amit aztán a foci pályán kívül az iskolában és a magánéletben is kamatoztathatnak.

Sajnos serdülőinknél szinte futószalagon érkeztek a vereségek, érthetetlen okok miatt távol maradtak az edzésekről, ami nagyon gyenge teljesítményt eredményezett. Súlyos vereséget szenvedtek az 5. fordulóban a felediektől, amiért edzőjük lemondott tisztségéről. Helyét szeptember 4-én az egykori I.ligás futbalista Bari Jenő vette át. Nem lesz könnyű feladata, de reméljük, hogy a „B“ serdülők edzőjével karöltve kivezetik őket ebből az áldatlan helyzetből.

Sokkal jobb a helyzet a tanulók csapataiban. Idősebb tanulóink az elmúlt idényben Tóth Róbert edző vezetésével a II.liga déli csoportjában 2. helyen végeztek, de a Tibor Košík edző irányította ifik sem vallottak szégyent.

Az új bajnokság újabb feladatok elé állította kollektívainkat, ugyanis 12 fiatal került át a serdülők közé. Jó úton haladnak, lelkiismeretesen edzenek, ami sikerek formájában meg is hozta első gyümölcsét. Idősebb tanulóink a 11. forduló után a 2. helyen állnak, fiatalabb tanulóink pedig vezetik a tabellát.

A legkisebbek, a kölyökcsapat 6-10 éves gyerekek alkotják. Hetente ők is kétszer edzenek, és időnként kispályás labdarúgó tornákon vesznek részt. Két alkalommal /Poltáron és Nyústyán/ 2. míg hazai pályán 4. helyen végeztek. A serdülő csapatoknál is céltudatosan, keményen kell dolgozni. Nem engedhetjük meg magunknak, hogy a felsőbb osztályokba kerülő gyerekek indokolatlanul mellőzzék az edzéseket, és megválasszák szakosztályunktól. Ők lesznek a jövő saját nevelésű labdarúgói Füleken.

Rákos Štefan

Sakk az első ligában

Október 20-án kezdetét vette az 1. ligás sakk-csapatok versenye. Az első fordulóban az FTC Fülek csapata hazai „pályán“ a Városi Művelődési Központban mutatkozott be a Liptószentmiklósiak ellen. Ötórás drámai küzdelemben a bajnoki cím egyik esélyesét 5 : 3 arányban győzte le csapatunk. Másnap a 2. Fordulóra került sor. Nagy reményekkel érkezett Fülekre Zsolna csapata, akiktől a hazaiak szoros mérkőzésen 3,5 : 4,5 arányú vereséget szenvedtek. Néhány füleki játékoson még érezhető volt az előző napi mérkőzés okozta fáradtság. Két forduló után az FTC Fülek az 1. ligában a 6. helyet foglalja el a 12 versenyben lévő csapat között.

Az élen teljes pontszámmal Kysucké Nové Mesto és Besztercebánya csapata áll.

Peter Klein

FILAKOVSKÉ ZVESTI - FÜLEKI HÍRLAP mesačník samosprávy - önkormányzati havilap

Vychádza posledný deň v mesiaci, redakčná uzávierka 25. deň v mesiaci. Megjelenik a hónap utolsó napján, lapzárta a hónap 25. napján.

Výdava - kiadja: Mesto Filakovo Város, Radničná 25, 986 01 Filakovo, IČO: 00316075, tel./fax: 047/4381001, email: mesto@filakovo.sk

Šéfredaktor - főszerkesztő: PhDr. Mázik István, email: istvan.mazik@filakovo.sk Zástupca šéfredaktora - főszerkesztő-helyettes: Iveta Cíferová, email: iveta10@post.sk Grafická úprava - grafikai szerkesztés: Ing. Lóránt Varga

Nakladateľstvo - kiadóvállalat: BENETON, s.r.o., Kolonáda 5, 984 01 Lučenec. Rozširuje - terjeszti: Mestský úrad - Városi Hivatal, Radničná

25, v počte 1500 výtlačkov - 1500 példányban, bezplatne - ingyenesen, Reg. č. MK SR-SZK KM reg.sz.: EV 3379/09. Autorské práva

vyhradené. Szerzői jog fenntartva. ISSN 1336 6521